N°. 30. 1810.

JOURNAL DU DÉPARTEMENT DES BOUCHES DU RHIN.

VENDREDI, le 12 Octobre.

*** On s'adresse pour les abonnemens, au Directeur du Journal du Département, Verwerstraat, N°. 108, à Bois-le-Duc. Prix pour une année f 9-0-0, pour six mois f 5-0-0 et pour trois mois f 3-0-0.

EMPIRE FRANÇAIS

BOIS-LE-DUC, le 4 Octobre 1810.

Le Préfet du département des Bouches du Rhin, Baron de l'Empire, Chevalier de la Légion d'Honneur.

Aux Maires du département des Bouches du Rhin.

Monsieur le Maire!

Je vous invite à me faire savoir le plutôt possible s'il existe dans les communes de votre Mairie des fermes, des métairies, des maisons, des moulins, des usines, des bois, des terres labourables, des prairies, des polders, des digues, des alluvions, des bruyères, des tourbières, des marais, des etangs, des dîmes, des cens, des rentes, des pêches, des chasses, des droits de péage, de passage d'eau, des droits seigneuriaux, enfin des biens quelconques et de quelque nature qu'ils soient qui ayent appartenu ou qui appartiennent encore à des corporations réligieuses ou à d'autres établissemens suprimés dans les Royaumes et États étrangers.

Pour vous procurer des renseignemens certains sur cette question, qui mérite la plus exacte réponse, je vous prie de vous concerter avec les gréffiers aux réalisations et les commissaires du verponding.

S'il y avoit quelques communes qui ne renfermassent aucunes propriétés de cette nature, les Maires auront soin d'adresser au Préfet une réponse négative certifiée et signée par eux.

Enfin, les Maires des communes qui dépendent des Arrondissemens de Nimègue et d'Eindhoven adresseront leurs réponses à leur Sous-préfet respectif, qui en dressera un relevé et me le transmettra dans le plus bref délai possible.

Je vous prie, Monsieur, d'apporter dans ce travail toute la promptitude dont vous êtes capables et de recevoir l'assurance de ma parfaite considération.

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

ARRÊTÉ.

Le Préfet du Département des Bouches du Rhin, Baron de l'Empire, Chevalier de la Légion d'Honneur,

Vu la lettre de S. E. le ministre des finances, en date du 24 septembre dernier,

ARRÊTE:

Art. 1. Les droits dûs sur les viandes, les grains et les farines destinées à la subsistance des troupes, seront acquittés par les préposés de la direction générale des vivres et du munitionnaire général des vivres-viandes en décomptes souscrits par eux.

2. Ces décomptes seront faits en triple expédition, dont l'une sera adressée par le receveur au sous-Inspecteur des droits directs et indirects de l'arrondissement pour être transmise au commissaire des guerres de la division. La seconde sera envoyée directement à ce dernier par le garde magasin et autres préposés, et la troisième restera entre les mains du Receveur.

3. Le commissaire des guerres vérifiera et arrêtera les dits décomptes et nous en enverra une expédition.

4. Les dispositions ci-dessus sont déclarées applicables aux différens objets de subsistance, consommés par les troupes et soumis aux contributions Hollandaises.

A *Bois-le-Duc le 10 octobre* 1810.

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

BOIS-LE-DUC, *le 11 Octobre.*

Le corsaire *la Vengeance*, capitaine *G. Malo*, a pris et amené le 3 de ce mois à Helvoetsluis le navire la *Berthe Jeanne*, capitaine *D. Dekker*.

Le corsaire *l'Eléonore*, a pris et amené aux Sables d'Olonne le 13 Septembre la goelette anglaise *l'Espé-*

VRIJDAG, den 12 October.

*** Men adresseere zich voor het abonnement, aan den Directeur van het Journaal van dit Departement, in de Verwerstraat, N° 108, in 's Hertogenbosch. De prijs is voor een Jaar f 9-0-0, voor zes maanden f 5-0-0 en voor drie maanden f 3-0-0.

FRANSCH KEIZERRIJK.

's HERTOGENBOSCH, den 4 October 1810.

De Prefect van het département der Bouches du Rhin, Baron des Rijks, Ridder van het Legioen van Eer.

Aan alle de Maires van het department van de Bouches du Rhin.

Mijn Heer de Maire!

Ik verzoek u om mij zoodra mogelijk optegeven of 'er binnen uwe gemeente ook geheele of gedeeltelijk verpachte landhoeven, huizen, molens, trafieken, bosschen, akkermalen, weilanden, polders, dijken, aanwas, hei- en veengronden, moerassen, kreeken, tiendens, duinen, cijnsen, renten, visscherijen, jagten, weggelden, veergelden, heerlijke regten, of eenige andere eigendommen van wat aart of natuur ook bestaan, behoort hebbende of nog behoorende aan geestelijke corporatiën of andere binnen of buiten het rijk vernietigde gestichten.

Ten einde u alle mogelijke en zekere inligtingen op deze vraag, welke een allernaauwkeurigst antwoord verdient, te doen geworden, verzoek ik u om de concert te werk te gaan met de secretarissen of geregtschrijvers belast met de opdragten van huizen, en met de commissarissen van de verponding.

Bijaldien 'er gemeentens zijn welke geene eigendommen van dezen aart mogten hebben, worden de Maires verzocht zorge te dragen, om een ontkennend antwoord aan den Prefect, met hunne naam en handteekening bekrachtigd inrezenden.

En eindelijk worden de Maires der gemeentens respectivelijk behoorende onder de arrondissementen van Nijmegen en Eindhoven, verzocht, om hunne antwoorden regtstreeks aan den sous-prefect van ieder afzonderlijk arrondissement te doen geworden, welke een verkort uittreksel uit dezelve zal opmaken en mij met den meesten spoed toezenden.

Ik verzoek u, mijn Heer, om in dit werk, al dien spoed te bezigen, welke in u vermogen is en tevens de verzekering te ontvangen van mijne volkomen onderscheiding.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

ARRÊTÉ.

De Prefect van het departement der Bouches du Rhin, Baron des Rijks, Ridder van het Legioen van Eer.

Gezien de missive van Z. E. den minister van de financiën d. d. 24 September laastleden.

ARRESTEERT:

Art. 1. De verschuldigde impost op het vlees, de granen en het meel, tot onderhoud der troepen bestemd, zal door de opzienders geëmploijeerd bij de generale directie der levensmiddelen, als mede door den generalen aannemer van brood en vleesch worden betaald, in bons door hun afgegeven en onderteekend, om in rekening gevalideerd te worden.

2. Die bons zullen in drieën moeten uitgevaardigt zijn; de een zal door den ontvanger aan den onder-inspecteur der beschreve en onbeschreve middelen van het arrondissement worden overgeleverd, om vervolgens aan de commissarissen van oorlog van de divisie, te worden afgegeeven; de tweede zal regtstreeks door de magazijnmeesten en andere geëmploijeerde opzienders aan den laastgenoemden worden toegezonden, en de derde zal in handen verblijven van den ontvanger.

3. De commissaris van oorlog zal gemelde bons nazien en sluiten en 'er ons een van doen toekomen.

4. De voorgemelde bepalingen worden verklaart toepasselijk te zijn op allerleij aart van levensmiddelen aan Hollandsche imposten onderhevig, welke door de troepen mogten geconsumeerd geworden zijn.

Te *'s Hertogenbosch den* 10 *October* 1810.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

'S HERTOGENBOSCH, *den* 11 *October.*

Door den kaper *la Vengeance*, kapt. *G. Malo*, is den 3 dezer te Helvoet opgebragt, het bomschip *Bertha Johanna*, kapt. *D. Dekker*.

Den 13 September is door de kaper *l'Eléonore*, te Sables d'Olonne opgebragt, de Engelsche goelette, *the Hope*, met ca-

rance, avec une cargaison de toile de coton, caffé, ferre en barres et mousseline, venant de Glasgou en Écosse.

PARIS, *le 7 octobre.*

S. M. la reine de Hollande est à Fontainebleau.

Le bric-corsaire des États-Unis d'Amérique *Horner*, capitaine *Hund*, entré il y a quelques jours au Hâvre, en est reparti, le 2 de ce mois, pour New-Yorck.

Un fabricant de toile de la commune de Charny, département de Seine-et-Marne, M. *Bamas*, a trouvé le moyen de naturaliser le caffé en France. Celui qu'il a récolté cette année ressemble parfaitement au moka. M. Desfontaine, maire de la commune de Thorigny, s'est chargé d'en présenter un échantillon de cinq livres à S. E. le ministre de l'intérieur et à la société d'agriculture.

S. M. I. et R. a rendu un décret portant que les dotations de 5e et de 6e classe, en rentes sur le Monte-Napoleone, seront réunies en une société pour la jouissance desdites rentes, à partir du 1er juillet 1810. Les actions seront de 500 francs. Les titulaires de plusieurs places recevront autant d'actions qu'ils ont de places. Toutes les rentes appartenant aux membres de la société formeront une propriété indivise entre eux, jusqu'au moment où, par vente ou remboursement, elles auront été réalisées et converties en revenus ou rentes dans l'intérieur de l'Empire. Le partage s'en fera, à cette époque, entre les membres de la société, et chacun d'eux en jouira conformément aux statuts et décrets sur les dotations. La société aura un administrateur général à Paris; elle y tiendra par an deux assemblées générales, ainsi qu'il est prescrit par le décret impérial qui établit une semblable société pour les dotations en Westphalie, dans le pays d'Hanovre, etc.

Un autre décret impérial réunit en société les donataires de 4e et de 5e classe dans les anciennes provinces westphaliennes et dans le ci-devant pays de Hanovre, ainsi qu'à Bayreuth, à Erfurt, à Fulde et Hanau, pour l'administration et la jouissance des biens et revenus attachés à leurs dotations.

En vertu d'un décret de S. M. I., le conseil des prises, établi à Paris, est chargé de connaître, à l'exclusion de tous autres tribunaux, des contestations relatives à la validité et à l'invalidité des saisies en Hollande, en exécution, soit du décret du 12 Septembre, soit des décrets rendus contre le commerce anglais. Il connaîtra également de toutes les contestations relatives auxdites saisies faites par les préposés des douanes. Il prononcera la confiscation, dans les cas prévus par les lois.

On écrit de Turin que l'intendant-général des douanes à Trieste a fait prévenir le commerce que les bâtimens ottomans seront désormais reçus dans ce port comme neutres.

Tous les ordres monastiques et congrégations régulières d'hommes et de femmes sont définitivement et entièrement supprimés dans les départemens de Gênes, des Appenins, de Montenotte et des Alpes-maritimes.

La cour d'appel de Paris a décidé que le maître est responsable du dommage causé par la férocité des animaux domestiques qui servent à son usage, surtout quand il a négligé de prendre les précautions propres à prévenir le danger.

TURQUIE.

CONSTANTINOPEL, *le 10 Août.*

Une nouvelle guerre intestine vient d'éclater en Égypte, à l'instigation des Anglais. Le nommé *Petrani*, agent anglais connu, qui se dit faussement consul général de Suède, a excité les beys contre la porte et contre le pacha du Caire. La campagne a été ouverte aux environs de Gisch. C'est ainsi que les anglais ont su détourner l'attention du pacha du Caire de la flotille qu'ils ont formée sur la mer-rouge.

Le pacha des Dardanelles a reçu l'ordre positif de visiter tous les navires anglais, et de ne laisser passer aucun bâtiment de guerre de cette nation dans la mer-noire.

HONGRIE.

PRESBOURG, *le 21 Septembre.*

On dit que la mortalité qui règne parmi les hommes et les bestiaux dans la Moldavie cause de tels désastres, que les Russes ont été obligés de tirer un cordon le long de la frontière de cette province, qui, pour surcroît de malheurs, se trouve encore affamée.

CONFÉDÉRATION DU RHIN.

FRANCFORT, *2 Octobre.*

Sur l'invitation de S. M. l'Empereur et Roi, Protecteur de la Confédération du Rhin, S. A. S. le Prince-Primat, grand-duc de Francfort, vient d'introduire dans ses États le nouveau tarif des droits qui sont perçus en France sur toute espèce de marchandises

toen, koffij, ijzeren staven, catoene lijwaten en mousselinet, komende van Glasgou, in Schotland.

PARIJS, *den 7 October.*

H. M. de koningin van Holland, bevind zich te Fontainebleau.

De kaper-brik van de Vereenigde Staten van Amerika *Horner*, kapitein *Hund*, voor eenige dagen te Havre binnengeloopen, is den 2 dezer maand van daar weer onder zeil gegaan na Newjork.

Een linne-fabrikeur te Chernij, departement van de Seine en Marne, met name *Bamas*, heeft een middel uitgevonden om de coffij in Frankrijk als een natuurlijk plantgewas aantekweeken. Die welke hij dit jaar ingezameld heeft gelijkt volmaakt na de mokka. De heer *Desfontaine*, maire der gemeente van Thorignij, heeft zich belast om van dezelve een proef van 5 pond aan Z. E. de minister van binnenlandsche zaken en aan het genootschap van landbouw aantebieden.

Z. K. en K. M. heeft een decreet genomen, houdende dat de giften van de 5de en 6de classe in renten op de Monte-Napoleone tot één genootschap zullen vereenigd worden, om het genot van dezelfde renten te hebben, en zulks te rekenen van den 1 Julij 1810. De actien zullen van 500 fr. zijn. De naamvoerders van onderscheidene plaatsen, zullen even zoo vele acties bekomen, als zij onderscheiden plaatsen hebben. Alle de renten welke toebehooren aan de leden van dit genootschap, zullen eene onder zich onverdeelde bezitting uitmaken, tot den tijd toe, waarop zij door verkoop of teruggave zullen gerealiseerd en geconverteerd zijn in renten of inkomsten in het rijk te trekken. De verdeeling zal 'er op dat tijdstip van gescheiden tusschen de leden van dat genootschap, en elk derzelve zal overeenkomstig de statuten en decreten op de giften als boven gemeld, daarvan genot hebben. Het genootschap zal een generale bestuurder hebben te Parijs. Zij zal daar tweemaal 's jaars eene algemeene vergadering houden, zoo als bij het Keizerlijk decreet bepaald is, het welk een soortgelijk genootschap van begiftiging oprigt voor Westphalen en het landschap van Hanover enz.

Een keizerlijk decreet vereenigd in één genootschap de begiftigingen van de 4de en 5de classe in de voormalige provincien van Westphalen en Hanover, gelijk mede te Bareuth, Erfort, Fulda en Hanau, voor zoo veel de administratie en 't genot dier goederen en inkomsten, van die giften aangaat.

Overeenkomstig een decreet van Z. K. M., is de prijsraad, te Parijs gevestigd, met uitsluiting van alle andere regtbanken, gelast, om kennis te nemen, van alle geschillen over de wettigheid of onwettigheid der in Holland gemaakte prijzen, het zij ter uitvoering van het decreet van den 12 September, het zij van de decreten tegen den engelschen koophandel uitgevaardigd. Gelijkelijk zal dezelve kennis nemen van alle geschillen, betrekkelijk de door de bedienden der douanen gedane in beslagnemingen. Dezelve zal de verbeurdverklaring uitspreken, in gevallen bij de wet voorzien.

Men meld uit Turin, dat de generalen Intendant van de douanes te Trieste, heeft doen bekend maken, dat de turksche schepen voortaan, als neutraal in deze haven zullen binnen gelaten worden.

Alle de munnikken en regulieren-orders, zoo van mannen als vrouwen zijn bepaald, en geheel in departementen van Genua, van de Appenins, van Montenotte en van de Alpes-Maritimes afgeschaft en uit een gescheiden.

Het hof van appèl te Parijs heeft beslist, dat iedere eigenaar van huisdieren aansprakelijk is voor de schadens door dezelve veroorzaakt, vooral wanneer dezelve nagelaten heeft alle de voorzorgen dienaangaande te nemen, welke noodig geweest waren.

TURKIJE.

KONSTANTINOPOLEN, *den 10 Augustus.*

In Egijpte is nogmaals een binnenlandsche oorlog uitgebarsten, en zulks wel op aanstoking der Engelschen. De bekende engelsche agent *Petrani*, die zich valschelijk voor een zweedschen consul-generaal uitgeeft, heeft de beijs tegen de Porte en tegen den pacha van Kairo aangehitst. De veldtogt is in de nabijheid van Gisch geopend geworden. De Engelschen hebben dus de oplettendheid van den pacha van Kairo van de flotille, welke zij op de roode-zee gevormd hebben, weten af te trekken.

De pacha van de Dardanellen heeft het stellig bevel ontvangen om alle de engelsche vaartuigen te onderzoeken en geene engelsche schepen van oorlog naar de zwarte zee te laten passeren.

HONGARIJEN.

VAN DE GRENZEN, *den 21 September.*

Naar men zegt wordt in Moldavien, door de sterfte onder de menschen en de ziekte onder het rundvee, zulk eene groote verwoesting aangerigt, dat de Russen genoodzaakt zijn geweest een cordon op de grenzen van die ongelukkige provincie, die daarenboven ook nog door den hongersnood lijdt, te trekken.

BONDGENOOTSCHAP VAN DEN RHIJN.

FRANKFORT, *2 October.*

Op aanzoek van Z. M. den Keizer en Koning, Beschermer van het Rhijn-Verbond, heeft Z. D. H. de Prins-Primaat, groot-hertog van Frankfort, het nieuw tarif van belastingen, welke in Frankrijk op alle soorten van coloniale waren geheven zijn, overeenkomstig het decreet van den 5 Augustus ll.,

coloniales, conformément au décret impérial du 5 août dernier. ,, L'adoption de ce tarif dans tous les États de la Confédération du Rhin sera, dit S. A. S, le moyen le plus efficace pour favoriser le débit des nouveaux produits continentaux qui doivent remplacer les denrées coloniales."

SAXE.

LEIPZIG, *le* 20 *Septembre*.

Il est question d'établir ici, comme dans tous les États de la Confédération du Rhin, le droit de 40 pour cent sur les denrées coloniales.

DRESDE *le* 30 *Septembre*.

Il vient de paraitre une ordonnance qui établit un droit sur les marchandises coloniales dans ce Royaume.

PRUSSE.

BERLIN, *le* 23 *Septembre*.

Le nombre des médecins s'accroît à tel point dans cette capitale, que, si le ciel ne nous envoie pas de maladie contagieuse, nous aurons bientôt plus de médecins que de malades; et pour que tous ces Esculapes puissent vivre, la police sera obligée de leur procurer officiellement des pratiques. Mais depuis quelque tems le nombre des morts surpasse à tel point celui des naissances, qu'il faut absolument user d'économie à cet égard.

DIRCHAU, *le* 14 *Septembre*.

Le comte de *Gottorp* s'étoit présenté devant Colberg pour s'y embarquer, et aller joindre la croisière anglaise. L'officier qui commande dans cette ville lui fit connoître qu'il avoit l'ordre de s'y opposer. Le comte de *Gottorp* s'est alors dirigé sur un petit port situé entre Colberg et Kœnigsberg, dans le même dessein. Un officier qui avoit été envoyé de Berlin pour surveiller ses démarches, lui a également opposé l'ordre qu'il avoit de ne pas permettre qu'il s'embarquât. Le comte de Gottorp, à ce second refus, a déclaré que son intention étoit de se rendre en Russie par terre, d'où il passeroit en Angleterre, alléguant pour raison qu'on ne lui donnoit pas de moyens de subsistance sur le continent.

RUSSIE.

PETERSBOURG *le* 15 *Septembre*.

Notre journal officiel contient aujourd'hui nombre de promotions dans l'armée de la Valachie.

Notre change continue à baisser. Il était hier à 8½ schellings de banque par rouble sur Hambourg et à 100 centimes sur Paris.

MEMEL, *le* 23 *Septembre*.

Le comte de *Gottorp*, qui s'est arrêté quelques jours à Polangen, a enfin reçu les passeports qu'il attendait et s'est mis en route pour Pétersbourg.

NUREMBOURG, *le* 28 *Octobre*.

La foire d'automne de cette ville a été assez bonne. Les vrais patriotes allemands ont remarqué avec plaisir qu'il ne s'y trouvait point de productions des manufactures anglaises. Par contre, on y a vu des cotons et des toileries des fabriques d'allemagne qui ont étonné par leur beauté et leur bonne qualité. Il y avait également beaucoup de soiries et de manchester de France et de Bohême de la plus grande beauté. Les toiles blanches seules y étaient rares et fort chères. Les denrées coloniales y manquaient également, parceque les habitans de cette ville n'en ont fait aucun approvisionnement.

DANEMARK.

COPPENHAGUE *le* 29 *Septembre*.

Le Roi a donné aux autorités civiles et militaires du royaume l'ordre de recevoir S. A. R. le prince de Ponte-Corvo, à son passage par les États danois, avec tous les honneurs militaires dûs à un prince héréditaire.

Un navire de Flensbourg, qui, suivant sa déclaration, se rendoit à Bergen, avec une cargaison de chanvre, de lin et d'huile, a été arrêté à 4 lieues de Moen par deux de nos corsaires, et amené à Haga; pour la raison qu'il avait 4 matelots anglais à bord, et qu'il avait été 10 à 12 jours au pouvoir des anglais.

On a vu le 20 de ce mois 1500 navires marchands près de Nebersiord.

On apprend que l'adjudant général *de Lindholm* est désigné pour diriger la traversée du Prince héréditaire de Suède sur le Belt. Le chambellan *de Moltke* est chargé par notre cour de complimenter S. A. R. à son entrée en Sélande.

Du 2 *Octobre*.

On attend le 8 de ce mois à Helsingborg une ambassade nombreuse de Stokholm, destinée à recevoir le Prince héréditaire de Suède. On fixe le jour de l'arrivée de S. A. R. au 24 Octobre. Quantité d'appartemens ont déja été retenus à Helsingborg.

in zijne staten ingevoerd. ,, De invoering van dat tarif in alle de staten van het Rhijn-Verbond zal, zegt Z. D. H. het krachtigst middel zijn, om het vertier van de nieuwe producten van het vaste land, welke die van de colonien vervangen moeten, te begunstigen."

SAXEN.

LEIPZIG, *den* 20 *September*.

Men zegt, dat alhier, even als in alle de staten van het rhijn-verbond, het regt van 40 ten honderd op de koloniale goederen zal worden geheven.

DRESDEN, 30 *September*.

Er is eene ordonnantie te voorschijn gekomen, welke in dit koningrijk een regt op de coloniale producten vaststeldt.

PRUISSEN.

BERLIJN, 23 *September*.

Het getal der medecijne doctors neemt in deze hoofdstad zoo danig toe, dat, zoo wanneer de hemel ons niet spoedig eene besmettende ziekte toezend, wij weldra meer doctors als zieken zullen hebben; ten einde alle deze esculapen aan een bestaan kunnen komen, zal de policie verpligt zijn om dezelve *ex officio* aan practijk te helpen; maar sedert eenige tijd overtreft het getal der dooden dat van die ter wereld komen zoo verre, dat men hier in volstrekt eenige zuinigheid zal moeten betragten.

DIRCHAU, *den* 14 *September*.

De graaf van *Gottorp* was na Colberg gegaan om zich inteschepen, en zich op de engelsche kruisvaarders te doen overzetten. De commandant der stad liet hem weten dat hij order had om zich daartegen te verzetten. De graaf van *Gottorp*, beproefde als toen, om op een punt tusschen Colberg en Koningsbergen gelegen overtesteken; doch een officier van Berlijn gezonden om zijne gangen na te gaan, heeft hem van gelijken de order die hij had, om hem te beletten van zich inteschepen, voorgehouden. De graaf van *Gottorp* heeft op dit tweede refus verklaard, dat zijne meening was van zich over land na Rusland te begeven, en van daar na Engeland, voor reden gevende, dat men hem geene middelen van bestaan op het vaste land gaf.

RUSLAND.

PETERSBURG, *den* 15 *September*.

In Ons officieel journaal van heden vind men een aantal rangsbevorderingen, welke in de armee van Walachijen hebben plaats gehad.

Onze wisselkoers vermindert alle dagen. Gisteren stond dezelve op 8½ schelling bankgeld de roebel op Hamburg en 100 centimes op Parijs.

MEMEL, *den* 23. *Septembre*.

De graaf van *Gottorp*, die zich verscheidene dagen te Polangen heeft opgehouden, heeft eindelijk de verwagtwordende passen bekomen, waar op hij dadelijk zijne reise naar Petersburg voorgezet heeft.

NEURENBERG, *den* 28 *September*.

De najaars-kermis binnen deze stad is vrij wel geweest. De ware duitsche vrienden van het vaderland hebben met vermaak gezien, dat 'er geene producten van engelsche fabriek ten markt gebragt waren. Integendeel heeft men 'er vele catoene- en linne-stoffen van duitsche fabriek op gevonden, welke, zoo door de schoonheid als de goede hoedanigheid, de algemeene bewondering na zich trokken.

Ook zag men 'er veele zijde-stoffen en manchester uit Frankrijk en Bohemen, welke ongemeen schoon waren. De witte linne-stoffen alleen, waren 'er weinig en zeer duur. De coloniale producten zag men in het geheel niet, want de inwoonders van deze stad hadden 'er hoegenaamd genen voorraad van opgedaan.

DENEMARKEN.

KOPPENHAGEN *den* 29 *September*.

Zijne Majesteit de Koning heeft bevolen, dat zijne koninglijke hoogheid, de Prins van Ponte-Corvo, bij deszelfs doorreize door de Deensche staten, zoo door de militairen als de burgerlijke ambtenaren, met alle de eerbewijzingen die eenen kroonprins toekomen, ontvangen moet worden.

Een vaartuig van Flensburg, het welke volgens zeggen na Bergen gedestineerd was met eene lading hennip, vlas en olie, is op 4 mijlen afstand van Moens door twee onzer kapers aangeklampt en te Haga opgebragt, om redenen hetzelve vier Engelschen aan boord had, en 10 of 12 dagen in handen van de Engelschen geweest was.

Men heeft den 20 dezer 1500 Koopvaardijschepen bij Nebersiord gezind.

Men verneemt dat, de koninglijke generaal adjudant *von Lindholm*, bestemd is, om de overvaart van zijne koninglijke hoogheid den Prins van Ponte-Corvo, over de Belt, te dirigeeren, en dat de kamerheer *von Moltke* hoogstdenzelven bij zijne aankomst op den zeelandschen bodem, zal complimenteeren.

Den 2 *October*.

Den 8 dezer ziet men te Helsingburg eene groote ambassade uit Stokholm te gemoet, welke bestemd is om den zweedschen kroonprins te ontfangen; de komst van dien vorst wil men, dat op den 24 October zal plaats hebben. Men heeft aldaar reeds vele appartementen gehuurd.

SUÈDE.

Oerebro, le 26 Septembre.

S. M. a daigné nommer notre prince royal chevalier de l'ordre des séraphins et grande croix de l'ordre de l'épée, avec plein pouvoir de porter les décorations de l'ordre de l'épée et de l'étoile polaire.

VARIETÉS.

On apprend de Turin les particularités suivantes.

Dernièrement au moment de la plus forte inondation des eaux du Pô, trois individus, surpris sur la route de Quiers, n'ont eu que le tems de grimper sur des arbres, où ils auroient péri sans le secours de deux bâteliers qui ont bravé le danger et se sont portés avec un bateau auprès d'eux pour les sauver. Un des trois individus avoit déjà été mis dans la barque, et au moment où les bateliers voguoient vers l'autre arbre pour prendre les autres, une vague très-forte brise leur frêle embarcation: les deux bateliers et le jeune homme se sauvent à la nage. La perte des deux autres individus devenoit alors presque certaine, on entendoit leurs cris, mais tout secours paroissoit impossible; lorsqu'un de ces mêmes bateliers qui avoit déjà couru un si grand risque, vole au faubourg, détache un autre bateau et parvient, à travers mille difficultés, à enlever ces deux victimes et à les transporter au rivage. Le Préfet a accordé une gratification de 100 fr. au sieur *Laurent Bourgeois*, en récompense de ce trait de courage et de dévouement.

BOURSE DE PARIS,

Du 6 Octobre.

5 pour % consolidés, jouissance du 22 Septembre 1810	*f* 80 - 65
Idem, jouissance du 22 Mars 1811	0 - 0
Actions de la Banque, jouissance du 1 Juill.	1280 - 0

PRIX DES EFFETS A AMSTERDAM.

Le 10 Octobre.

Anciennes obligations	2½	pr Ct.	*f* 7 à *f* 9
Inscriptions au grand-livre	2½	———	11 à 11¼
Certificats	2½	———	11 à 11¼
Obligations	3	———	8¾ à 9¼
Rescriptions bataves, payables après la Paix	4	———	11¾ à 12¼
Rentes de 30 ans	5	———	0 à 0
——— de 20 ans	5	———	0 à 0
Negociation de 1807 de 40 mil.	6	———	29¾ à 30¼
——— 1808 — 30 —	7	———	21¼ à 22
——— 1809 — 20 —	6	———	28½ à 29½

ZWEDEN.

Oerebro, den 26 September.

Zijne Koninklijke Majesteit heeft den benoemden Kroonprins tot ridder van de seraphijnen orde, met recht om ook de tekens van de ridder-orders van het zwaard en de noord-ster te dragen, en tevens tot groot-kruis van de zwaard-orde benoemd.

MENGELINGEN.

Men meldt uit Turin de navolgende bijzonderheid: Drie jongelingen wierden onlangs op den weg van Quiers op het oogenblik dat de overstroming van de Po in het hevigste van zijne werking was, alstoen door de wateren overvallen, en hadden ter naauwer nood tijd om op de bomen te klimmen, op welke zij echter omgekomen zouden zijn, indien niet twee schippers 't gevaar trotserende, hun met een boot te hulp gekomen waren, om ze te redden. Toen een van deze drie reeds in de boot gestapt, en dezelve afgestoken was na den anderen boom om de daarop zijnde te redden, verhief zich een woeste golf welke het zwakke vaartuig verbrijzelde. De twee schippers en gezegde persoon redden zich door het zwemmen. De ondergang van de twee andere achtergelaten persoonen scheen nu onvermijdelijk te zijn; men hoorde hunne noodkreet; alle hulp scheen onmogelijk; maar in dit uiterste liep een van de twee schippers, welke zich reeds in zulk een levensgevaar gestoken had, naar de voorstad, rukt een andere boot los, snelt te midden van alle de gevaren de in nood zijnde te hulp en zag zijne pogingen gelukken, om die beide ongelukkigen te redden en op den oever te brengen.

De Prefect heeft aan dien burger met name *Laurent*, ter beloning van deze trek van kloekmoedigheid en braafheid, eene som van 100 franken vereerd.

DE BEURS TE PARIJS.

Den 6 October, is geweest:

5 proCt. geconsolideerd, met genot, van den 22 Sept. 1810	*f* 80 *f* 65
Idem, genot van den 22 Maart	0 - 0
Bank-actiën, genot van 1 Julij	1280 - 0

PRIJZEN DER EFFECTEN TE AMSTERDAM.

Den 10 October.

Oude Obligatiën	2½	proCt.	*f* 7 à *f* 9
Inschrijvingen op het groot-boek	2½	———	11 à 11¼
Certificaten van	2½	———	11 à 11¼
Nationale Schuldbrieven	3	———	8¾ à 9¼
Bataafsche Rescriptiën, betaalbaar na den vrede	4	———	11¾ à 12¼
30 jarige renten	5	———	0 à 0
20 jarige dito	5	———	0 à 0
Negotiatie van 1807 van 40 mill.	6	———	29¾ à 30¼
——— 1808 — 30 —	7	———	21¼ à 22
——— 1809 — 20 —	6	———	28½ à 29½

*** Alzoo ARNOLD WILHELM COPPENHAGEN, geboortig van *Keulen*, te ASTEN, departement *der Bouches du Rhin, ab intestato*, overleden is, en niemand eenige aanspraak op deszelfs nalatenschap gemaakt hebbende, dezelve ten overstaan van den Geregte aldaar *ad opus jus habentium* publiek is verkogt.

Zoo worden bij dezen opgeroepen alle de genen, dewelke iets van deszelfs nalatenschap te pretenderen hebben, ofte aan dezelven verschuldigd zijn, om op ofte voor Woensdag den 14en van Slagtmaand (November) 1810 hunne pretentiën intebrengen, ofte hun verschuldigde te voldoen: ten welke dage 's morgens ten 9 uren ten raadhuize binnen ASTEN rekening, bewijs en reliqua zal worden gedaan, zo van de ontvangen gelden, als uitbetaalde penningen, en zal mede *judicium* van pre- en concurrentie gehouden worden.

Th. J. SENGERS, Schout.

A *Bois-le-Duc*, chez H. PALIER ET FILS ET P. ARKESTEYN, Imprimeurs de la Préfecture.